# JARYONG (ANDY) CHO

SEOUL• REPUBLIC OF KOREA TEL: 010-7755-7698 TRANSLATOR.ANDY@GMAIL.COM

#### **EDUCATION**

#### UNIVERSITY OF TORONTO

Toronto, Canada November 2008

- BA, East Asian Studies
- Graduated with Honors

#### LANGUAGE SKILLS

- Languages: Fluent in translation / interpretation between Korean and English
- Native: Korean
- Translation Language: English
- TOEIC 990
- Software Experience: MS Office, Adobe Acrobat, SDL Trados, memoQ, OmegaT, Subtitle Edit
- Translated various technical documents in business, international trades, and machinery industry

#### PROFESSIONAL EXPERIENCE

## FREELANCE TRANSLATOR

Seoul, Korea

### **Self-Employed Professional**

May 2020 - Present

- English to Korean and Korean to English translation completed for academic transcript, test report of a product for export control, and tax return documents with translation agency located in Korea
- Translated a real estate investment marketing material on the new development of industrial/commercial district in India market

#### HOMA INTERTRADING CO., LTD.

Seoul, Korea

#### **Assistant Manager, Sales Dept. (Machine Tools Industry)**

Sept 2018 – Oct 2019

- Responsible for translation and interpretation duties to support sales and after sales to automotive and Aerospace parts manufacturers
- Translated English technical documentation such as user manual, technical offer, quotation into Korean language
- Corresponded to email and phone discussion with foreign machine manufacturers in Italy, Portugal, Taiwan, etc.
- Acted as a responsible person for interpretation when foreign sales managers visited Korea to discuss sales opportunity with the customers

#### WONGAB CORPORATION

Seoul, Korea

### Assistant Manager, Overseas Sales Operations (Textile Trade Industry)

Aug 2015 - Feb 2017

- Trade and sourcing duties handled for recognized fashion brands (The Limited, Express, etc.) and supplied to domestic vendors
- Selected trendy designs by season and made proposal to domestic & foreign customers to discuss detailed order confirmation
- Production and quality control of manufacturing factories located in China and Vietnam

## SMS KOREA

Geoje-do, Korea

## **Assistant Manager, Procurement Department (Shipbuilding Industry)**

Feb 2014 – Aug 2015

- Responsible for procurement planning and execution with some of the major companies in Marine & Offshore industry such as Transocean, National Oilwell Varco, Statoil, etc.
- Visited clients at Daewoo Shipbuilding & Marine Engineering and Samsung Heavy Industries on a daily basis for discussion of the procurement requirement, delivery agenda, and business outlook
- Administered a wide variety of offshore products including engine spare parts, valves, raw materials, personal protective equipment, etc.